



## Zwaluw Stopverf

**1.02**  
29-06-2004

**-D-**

**-GB-**

**-NL-**

### Produktbeschreibung

Zwaluw Stopverf ist ein hochwertiger, überstreichbare Fensterkitt basiert auf Leinöl, Kunstharz und Füllstoffe.

### Einsatzbereiche

Zur Verglasung von Einfachglas bis 0,6 m<sup>2</sup> in Holz-, Stahl- und Betonfenster.

Glas im Fenster zusätzlich mit Stiften stabilisieren. Wenn eine schnellere Durchhärtung erwünscht ist wie zum Beispiel an Schulgebäude ist es zu empfehlen Zwaluw Stop in Kombination mit der Härter, Zwaluw Stopverf Verharder zu verwenden, damit die Erhärtung schneller verläuft und das Risiko auf Beschädigung verringert wird.

Die Konsistenz von Zwaluw Stopverf wird im Sommer und Winter je nach Temperatur eingestellt. Für Lagerhaltung ist hiermit zu rechnen beim Übergang von Sommer nach Winter.

### Anwendungseinschränkungen

Unter anderem nicht geeignet für Scheibengröße über 0,6 m<sup>2</sup>, Doppelglas, Polyacryl- und Polycarbonatglas. Beim Überstreichen mit gewisse Alkydfarben ist Runzelbildung nicht aus zu schließen. Überstreichen mit Dispersionsfarben kann zu Rißbildung in der Farbe führen.

### Vorbehandeln und Nachglätten

Untergründe müssen sauber, trocken und fettfrei sein. Untergründe vorstreichen mit zwei Farbschichten. Zwaluw Stopverf mit ein Spachtelmesser verarbeiten. Nach Applikation der Leinölkitt, die Oberfläche mit der Finger nachglätten damit ansetze ausgeglichen werden.

### Verfügbare Farben

Naturel, weiß und braun.

### Verpackung

Plastik Topfen von 500 g und 1 kg. 6 kg Eimer.

### Sicherheit

Ein Sicherheitsdatenblatt steht zur Verfügung.

### Garantie

Den Braven Sealants garantiert, daß seine Produkte, innerhalb der Haltbarkeit, mit der Spezifikation konform sind. Wir haften entsprechend unseren Verkaufsbedingungen.

Für Folgeschäden haftet Den Braven unter keinen Umständen.

### Haftung

Unsere Informationsblätter sind die Ergebnisse von unseren Tests und Erfahrung und sind von allgemeiner Art. Sie enthalten jedoch keine Haftung. Jeder Anwender ist verpflichtet, durch eigene Prüfungen sich zu überzeugen, ob das Material für die jeweilige Anwendung geeignet ist.

### Product description

Zwaluw Stopverf is a highly qualified, paintable putty based on linseed oil, synthetic resins and fillers.

### Applications

For sealing and pointing of single glass up to 0,6 m<sup>2</sup> in wooden, steel and concrete window frames.

Glass should be stabilized with metal hooks. If fast curing is desired, for instance for schools and doors, we advise Zwaluw Stop in combination with the curing agent, Zwaluw Stopverf Verharder. This will minimize the risk of damaging.

The consistency of Zwaluw Stop will be adjusted according to summer and winter temperatures. Please pay attention with regard to stocks when the season changes from summer to winter

### Limitations

Among others not suitable for glass over 0,6 m<sup>2</sup>, double glazing, polyacrylic and polycarbonate. Painting over certain alkyd resin paints can develop wrinkles. Painting over with emulsion paints can cause cracks in the paint.

### Surface preparation and application.

Surfaces have to be clean, dry, and free of dust. Pre treat surfaces with two layers of paint.

Apply Zwaluw Stopverf with a putty knife. After application smoothen the surface by finger.

### Available colours

Natural, white and brown.

### Packaging

Plastic pots of 500 g and 1 kg. Pails of 6 kg.

### Safety

Safety Data Sheets are available on request.

### Warranty

Den Braven Sealants warrants that its product complies, within its shelf life, to its specification. The liability shall in no case exceed the amount fixed in our Conditions of Sale.

In no event Den Braven Sealants is liable for any incidental or consequential damages.

### Liability

All supplied information is the result of our tests and experience and is of general nature. However, they do not imply any liability. It is the responsibility of the user to verify by his own tests if the product is suitable for the application.

### Product beschrijving

Zwaluw Stopverf is een hoogwaardige, overschilderbare stoppasta op basis van lijnolie, kunstharz en vulstoffen.

### Toepassingen

Voor het aanstoppen van enkel glas tot 0,6 m<sup>2</sup> in houten, stalen en betonnen sponningen. Glas in de sponning bevestigen met glaspennen of glasveren. Indien een snellere doorharding gewenst is, zoals bij voorbeeld bij scholen, is het raadzaam Zwaluw Stop, in combinatie met Zwaluw Stopverf Verharder, toe te passen.

Het risico van uitpeuteren wordt hiermee verkleind. Ook bij toepassing voor bewegende delen zoals deuren is Zwaluw Stop met verharder te prefereren. De dikte wordt aangepast aan de heersende temperatuur. De zgn. zomer- en winterkwaliteit. Het verdient aanbeveling bij het op voorraad zetten hiermee rekening te houden bij de overgang van zometijd naar wintertijd.

### Beperkingen

Onder meer niet geschikt voor glas, groter dan 0,6 m<sup>2</sup>, dubbel glas, perspex en polycarbonaat glas. Bij overschilderen met bepaalde alkydhars lakken is rimpelvorming niet uit te sluiten. Overschilderen met dispersieverven kan barstvorming in de verf geven.

### Voorbehandeling en afwerking.

Ondergronden dienen schoon, droog en stofvrij te zijn. Ondergronden voorbehandelen met twee lagen verf. Zwaluw Stopverf met een stopmes aanbrengen. Na het aanbrengen van de stofverf het oppervlak met de vinger glad na strijken zodat eventuelen aanzetten geëgaliseerd worden.

### Beschikbare kleuren

Naturel, wit en bruin.

### Verpakking

Potten van 500 g en 1 kg. Emmers van 6 kg.

### Veiligheid

Op verzoek is een product veiligheidsblad beschikbaar.

### Garantie

Den Braven Sealants BV garandeert dat haar product, binnen de houdbaarheidstijd, in overeenstemming is met de specificaties. De aansprakelijkheid zal nooit meer bedragen dan hetgeen bepaald is in onze verkoop- en leveringsvoorwaarden. In geen geval is verkoper aansprakelijk voor enigerlei gevolgschade.

### Aansprakelijkheid

De gegeven informatie is het resultaat van onze testen en ervaring en is van algemene aard. Zij houdt echter geen aansprakelijkheid in. Het is de verantwoordelijkheid van de gebruiker om door eigen testen vast te stellen of het product voor de toepassing geschikt is.



## Zwaluw Stopverf

# 1.02

29-06-2004

-D- Typische Werte	-GB- Typical values	-NL- Typische	Dimension	
<i>Allgemein</i>	<i>General</i>	<i>Algemeen</i>		Leinöl
Basis	Basis	Basis		linseedoil
Verarbeitungstemperatur	Application temperature	Aanbreng temperatuur	°C	lijnolie
Dichte	Density	Dichtheid	g / ml	+5 / +30
Konsistenz	Consistency	Consistentie		2,1
Aushärtezeit	Setting time	Opstijven	23°C / 55%RF	Paste
Überstreichbar nach	Paintable after	Overschilderbaar na	23°C / 55%RF	ca. 2
Überstreichbar innerhalb	Paintable within	Overschilderen binnen	23°C / 55%RF	3
Ausgehärtet nach	Fully cured after	Uitharden, verstenen	23°C / 55%RF	6
Mischverhältnis	Mixing ratio	Mengverhouding		>1
Stopverf mit Verharder	Stopverf with Verharder	Stopverf met Verharder		max 100 :
Überstreichbar nach	Paintable after mixed with	Overschilderbaar gemengd	g : g	6,5
Mischen mit Verharder nach	Verharder after	met Verharder na	23°C / 55%RF	Tag/ Day/ Dag
Ausgehärtet mit Verharder	Cured with Verharder	Uitharden met verharder	23°C / 55%RF	Woche / week
Schwund	Shrinkage	Krimp	%	2
Frostbeständig bis -15°C	Frost resistant till -15°C	Vorstbestendig tot -15°C		0
während Transport	during transport	tijdens transport		ja / yes / ja
Haltbarkeit zwischen	Shelf life between	Houdbaarheid tussen	Monat / Month	9
+5°C und +25°C	+5°C and +25°C	+5°C en +25°C	Maand	
Minimum Fugabmessung	Minimum jointsize	Minimale stopzoom	mm	10 x 10
Maximum Fugabmessung	Maximum jointsize	Maximale stopzoom	mm	15 x 20